

L E S
LIVRES DE HIE-
ROME CARDANVS

MEDECIN MILANNOIS,
intitulez de la Subtilité, & des
inventions, ensemble les causes occultes,
& raisons d'icelles.

Traduis de Latin en François, par Richard le Blanc.

Reuuellement reueuz, corrigez, & augmentez sur le
dernier exemplaire Latin de l'Auteur, & enrichy
de plusieurs figures necessaires.



A PARIS,

Par Guillaume le Noir, rue S. Iaques à la
Rose blanche couronnée.

1 5 6 6.

AVEC PRIVILEGE DV ROY.

rieure, non en la superieure, ny aux tempes: Le rhinocere a grand inimitié avec le torreau d'Inde, dict rhinoceros.

Le torreau d'Inde est dict rhinocere C'est rhinocere est presque autat grand que l'elefant, les cuisses plus courtes, de couleur de bois, tout ainsi naturellement d'ecailles, de la maniere de bouclier. Il a de son nom vne corne de longueur d'vne paume, tres dure, ferme, droite, & fort agüe, qui retourne vers le front,

laquelle il aguise quand il veut iouster. Aucuns disent qu'il ont mesmement vne aultre petite corne sus le front du dos. On dict que l'an 1513. le premier iour de May, fut apporté au Roy de Portugal, lequel deux ans apres le Roy pour vn spectacle le mit en Vlysiopone contre un elefant, que le rhinocere surmontra. Ainsi nature n'a voulu aucune beste estre totalement exempté de danger. Le rhinocere seul agite l'elefant, & aucuns aussi agissent le serpent: mais la societé sauue l'elefant, & le relie hors des deux, & n'est en peril, si n'est separe du troupeau pour quelque cause. Paulanias a veu le rhinocere, Plin l'a cognu, Aristoteles ne l'a veu. Il est mesmes feste qu'il differe du monocoeros avec lequel conuient lement en similitude du nom. Et le monocoeros est vne beste rare, grande comme vn cheual, de poil semblable à la couleur de blette, vne teste de cerf, ou il y a vne petite corne, loguë de trois doigts au milieu du front, & est ample en bas, tendante en pointe: le col brief, le cou rare, qui pend seulement en vn des costés, les cuisses menues & heronniere comme au cheurcuil, la partie anterieure des cuisses posterieures a moult de poil, l'ongle est fourchée: en general, si quelqu vn regarde à la nature du cerf, il luy est semblable, fors la corne: ceste beste est fort cruelle. Elle naist en Ethiope aux delers, & a orde terre, mesmement entre les serpens: & croit on que sa corne est merueilleusement contraire au venin.

Vne beste dite monocoeros, aucuns l'appellent vulgairement vne Licorne.

D'vne grande beste en Septentrion,

Par contraire qualite de l'air vne grande beste naist en Septentrion, semblable au cerf, les cuisses anterieures plus longues, aiant le museau charnu, court & court, de laquelle l'ongle est estimée guair les epileptiques, c'est à dire ceux qui sont malades de maladie caduque,

si on la pend au col. Car quand ceste beste est malade de ceste maladie caduque, à laquelle elle est subiecte, elle ne sen reuient, q' premier elle n'ait mis à son oreille l'ongle du pie postérieur, lors elle est incōtinent exictee, & deliurée de ceste maladie. Ceste beste est timide plus qu'on ne peut estimer, & meurt de la moindre plaie que lo peut faire. Car elle a le cœur tresfroid, & le cerueau non seulement froid, mais plein de pituite. Elle a les cornes fort belles, semblable presque à vne paume l'a ou espelles & grosses en bas, plus large qu'vne paume l'a ou elles comencent à monter. Ceste beste est si requete aux peuples de Septentrion, dictz Daci, & aux regions finitimes, & proches: & vulgairement on l'appelle la grande beste. Elle est moult differete de la beste dicte alces, qui est come Celar la descripit, semblable au cheureau, aiant la peau maculee, & mochetee, & a les cuisses sans iointure. Toutefois nous en voions quelques iointures, & la peau semblable au cerf, mais nous en parleroy cy apres. En Ethiope naist vne beste qui a la partie anterieure semblable au regnard, la queue & la part posterieure semblable à vn marmot, les piez anterieurs, come ceux de l'homme, les oreilles de chauuefouris, qui a vne bourse soubz le ventre, ou elle porte les petis, & ne les laisse iamais, si non quand elle veut les allaiter. Aussi l'Inde Occidentale produit vne beste dicte chiurca, du gerre des blettes, qui pareillement porte les petis avec soy.

Semblablement en Ethiope est vn gerre de beuf, qui a le poil brunet, & les cornes semblables à celles de cerf. Mais si ie vue: reciter tous les gerres des beufs, il faudroit vser d'oraison plus proluxe, que cest ceuvre ne requiert. Nagueres la Roynie de Boeme en faisoit mener deux d'Espagne, delectee ie croy, de la grandeur des cornes, car les cornes d'vn estoient longues de deux coudées, & d'auantage. Autres beufs sont dictz bomasi, de semblable gerre, desquels Aristoteles recite l'histoire. En Italie sont beufs noirs, de cornes noires, bonnes pour mettre en ceuvre, les habitans les appellent buffles: ils ne sont par toute l'Italie, mais seulement au de là d'Apennin. Ils sont fort agrestes, en sorte qu'on les mene seulement d'vn anneau de fer mis aux trauers des

Vne beste monstrueuse.

La beste dicte chiurca.

Les beufs d'Ethiope.

Les buffles.